| Fehlercode | Ursache | Situation | Lösung |
|---|---|---|---|
| E3 | Der Controller konnte die Einheit nicht erkennen. | A. Der Kuppler ist nicht fest genug verbunden oder überhaupt nicht angeschlossen; B. Das Heizkabel ist defekt oder zu heiß. | A. Stecken Sie den Kuppler erneut ein; B. Wenn der Controller nach dem erneuten Verbinden immer noch nicht funktioniert, geben Sie das Produkt an den Verkäufer zurück. |

## 10 Entsorgung des Geräts (Umweltschutzy)



Verbrauchte und defekte Geräte sollten Sie nicht in den normalen Hausmüll werfen, sondern an einer Sammelstelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgeben. Das Symbol am Gerät, in der Bedienungsanleitung und/oder auf der Verpackung weist darauf hin. Einige der Materialien des Geräts können wiederverwertet werden, wenn sie an einer Recyclingstelle abgegeben werden. Mit der Wiederverwertung einiger Teile oder Rohstoffe aus gebrauchten Produkten leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Umweltschutz. Wenden Sie sich bitte an Ihre örtlichen Behörden, wenn Sie weitere Informationen zu den Sammelstellen in Ihrer Umgebung benötigen.

## 11 Tristar-Garantie

### 11.1 Garantiezeit

Die Geräte haben eine Garantiezeit von 24 Monaten. Die Garantiezeit beginnt an dem Tag, an dem das neue Gerät gekauft wird. Verbrauchsmaterialien und Schäden, die unbedeutende Auswirkungen auf den Betrieb oder den Wert des Geräts haben, sind nicht abgedeckt. Der Garantieanspruch muss durch Vorlage des Originalkaufbelegs oder einer Kopie des Kaufbelegs nachgewiesen werden, aus dem das Kaufdatum und das Gerätemodell ersichtlich sind.

### 11.2 Garantieausschlüsse

Schäden oder Defekte, die durch unsachgemäße Handhabung oder unsachgemäßen Betrieb verursacht werden, sowie Defekte, die durch die Verwendung von Nicht-Originalteilen oder -zubehör entstehen, fallen nicht unter die Garantie. Die Garantie deckt weder Schäden durch äußere Einflüsse, wie Blitzschlag, Wasser und Feuer, noch Transportschäden ab. Wenn die Seriennummer des Geräts verändert, entfernt oder unleserlich gemacht wurde, kann kein Garantieanspruch geltend gemacht werden.
Alle Garantieansprüche erlöschen, wenn das Gerät vom Käufer repariert, verändert oder umgebaut wurde.

CE

Dieses Gerät entspricht den grundlegenden Anforderungen und anderen maßgeblichen Bestimmungen der Richtlinie 2004/108/EG. Die Konformitätserklärung finden Sie auf folgender Internetseite: www.tristar.eu





## 1 Finalidad

La manta eléctrica Heating Blanket BW-4781 dispone de un dispositivo especial de seguridad que puede regular automáticamente la temperatura mediante el encendido y apagado de la alimentación a intervalos periódicos.
La temperatura máxima de la manta eléctrica tiene un límite para garantizar su uso seguro

## 2 Información acerca de este manual de instrucciones

Este manual de instrucciones forma parte de la manta eléctrica Heating Blanket BW-4781 (en adelante, «el dispositivo»). Contiene información importante relacionada con la instalación del dispositivo, aspectos de seguridad y utilización correcta.
El manual de instrucciones debe guardarse cerca del dispositivo. Cualquier persona responsable de utilizar el dispositivo deberá leerlo y adherirse a sus normas a la hora de solucionar averías o realizar tareas de mantenimiento.
Guarde este manual de instrucciones en un lugar seguro y, si vende el dispositivo, entregue este manual al siguiente propietario.

## 3 Copyright

Esta documentación está protegida por derechos de autor.
Se reservan todos los derechos, incluidos los derechos de reproducción fotomecánica total o parcial, duplicación y distribución por medio de procesos específicos (como el procesamiento de datos, los operadores de datos y las redes de datos), así como las modificaciones técnicas y sustanciales.

## 4 Advertencia de seguridad

**⚠ ADVERTENCIA**

- Este dispositivo se puede utilizar únicamente para los fines descritos en este manual. El fabricante no será responsable de lesiones o daños producidos por un uso inapropiado o descuidado.
- Lea atentamente las instrucciones de seguridad y conserve este manual para poder consultarlo en el futuro.
- Respete las precauciones básicas de seguridad de todos los equipos electrónicos durante el uso de este dispositivo.
- Este dispositivo no es un juguete. No deje que los niños jueguen con él.
- Este dispositivo está destinado a un uso privado en interiores y no está indicado para fines comerciales.
- Este dispositivo no está previsto para su uso médico en hospitales.
- No deje el dispositivo conectado si no puede supervisarlo. Después de utilizarlo, desconéctelo inmediatamente de la corriente.
- Asegúrese de que el dispositivo no esté cerca de fuentes de calor, como hornos, radiadores o la luz solar directa.

**⚠ PELIGRO: RIESGO DE ELECTROCUCIÓN**

- Asegúrese de que la tensión de alimentación indicada en la placa de datos sea compatible con su suministro eléctrico.
- No utilice la manta si advierte daños en ella, en los mandos o en los cables.
- No utilice el dispositivo si no funciona correctamente o si está roto o estropeado.
- Solo personal cualificado puede realizar las reparaciones de aparatos eléctricos. Una reparación incorrecta puede suponer un peligro considerable para el usuario. Si tiene que realizar alguna reparación, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente o con un distribuidor autorizado.
- No desmonte este dispositivo. No contiene piezas que pueda reparar el usuario.
- No introduzca objetos en ninguna abertura.
- No ponga el dispositivo en una habitación húmeda a una distancia inferior a 1,5 m de una fuente de agua. No utilice el dispositivo demasiado tiempo. Un uso prolongado podría acortar la vida útil.
- Nunca transporte la manta eléctrica ni tire de ella o la gire por el cable de alimentación, y vigile que el cable no se enrede.
- No utilice el dispositivo durante una tormenta eléctrica.
- Mantenga el cable de alimentación lejos de superficies calientes.
- Nunca toque un dispositivo que haya caído al agua. Desenchufe el dispositivo de la salida de red eléctrica inmediatamente.
- No utilice la manta eléctrica cuando esté mojada.

**⚠ PRECAUCIONES SOBRE LA MANTA ELÉCTRICA**

- Solo utilice la unidad de control que se suministra con la manta eléctrica y marcada en la etiqueta.
- Este dispositivo no está diseñado para que lo utilicen personas (incluidos los niños) con discapacidades mentales, sensoriales o físicas, o bien personas que no tengan experiencia o conocimientos sobre cómo utilizarlo. Para su seguridad, es necesario que supervise de cerca a estas personas y les proporcione instrucciones claras cuando utilicen el dispositivo.
- No utilice esta manta con personas imposibilitadas, niños pequeños ni personas insensibles al calor.
- No se permite el uso de la manta eléctrica a las personas que llevan un marcapasos, a quienes se les ha realizado un implante o que llevan en el cuerpo otro dispositivo médico. Las personas con marcapasos deben consultar a su médico antes de utilizar este dispositivo.
- Verifique atentamente la manta eléctrica antes de cada uso.
- No doble ni arrugue la manta eléctrica durante su uso antes de conectar el dispositivo al suministro eléctrico.
- No perfore la manta ni le enganche pasadores de seguridad u otros objetos puntiagudos o afilados.
- No la remeta.
- Nunca la aplique sin supervisión.
- El uso prolongado de la manta eléctrica a un ajuste de temperatura alta podría provocar quemaduras en la piel.
- No cubra la manta con ningún otro cojín. El interruptor de control no debe taparse ni colocarse sobre la manta o debajo de ella, mientras la unidad esté en funcionamiento.
- Si tuviese algún problema de salud, consulte a su médico antes de utilizar la manta eléctrica.
- No utilice el dispositivo para calentar a animales.
- No utilice la manta con otros dispositivos de calefacción.

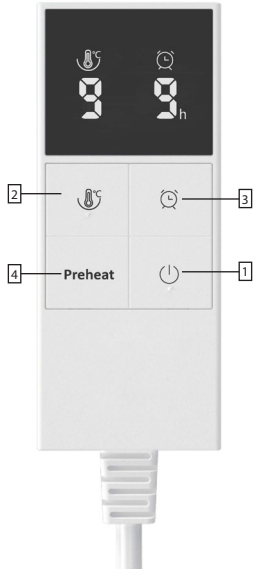
**⚠ ADVERTENCIA: RIESGOS DE INCENDIO**

- No active la manta cuando todavía esté embalada en la caja. Podría generarse un calor excesivo y provocarse un incendio.
- No coloque la manta eléctrica bajo objetos inflamables, en particular, bajo papel o cortinas.





## 5 Instalación




La manta eléctrica está equipada con un temporizador digital con 9 niveles de calor.

1. Mantén presionado el botón de encendido (1) durante 2 segundos para activar el controlador;
2. Presiona el botón de temperatura (2) para seleccionar el nivel de calor del 1 al 9.
3. Presiona el botón de temporizador (3) para seleccionar el temporizador de apagado automático de 1 a 9 horas.
4. Mantén presionado el botón de pre-calentamiento (4) durante 2 segundos para activar la función de pre-calentamiento. La temperatura alcanzará el máximo calor en 10 minutos y luego reducirá automáticamente el nivel de calor a 5 por razones de seguridad.
5. El controlador cuenta con una función de memoria. Mientras permanezca conectado, cuando los usuarios vuelvan a encender el controlador, regresará a los mismos niveles de calor y configuraciones del temporizador automático que antes de apagarlo.
6. Código de error E1:
   Causa: El controlador detecta la unidad incorrecta
   Solución: Asegúrese de que el controlador se conecte a la unidad emparejada correcta.
7. Código de error E3:
   Causa: El controlador no pudo detectar la unidad porque el conector no está lo suficientemente apretado, o el cable calefactor está roto, o la temperatura del controlador es demasiado alta. Solución: A. Vuelva a conectar el acoplador; B. Si el controlador sigue sin funcionar después de volver a conectarlo, devuelva el producto al vendedor. Coloque la manta en la parte de su cuerpo que desee calentar y seleccione la temperatura deseada.

**⚠ ADVERTENCIA**

- La toma de red eléctrica debe estar cerca y fácilmente accesible.

- Coloca la manta en la parte de tu cuerpo que deseas calentar y selecciona la temperatura deseada.
- Después de su uso, desconecta la manta del enchufe.

## 6 Datos técnicos

| | |
|---|---|
| Dimensiones (an. × al. × prof.) | 180 cm x 120 cm |
| Peso | 1,3 kg |
| Tensión nominal | Entrada: 220-240V 50-60Hz |
| Consumo de energía | 80 W |
| Material | 100% poliéster |

## 7 Limpieza




- La manta puede lavarse a máquina; no obstante, el lavado a mano prolongará su vida útil.
- Para lavarla a máquina, extraiga la unidad de control, coloque la manta en una bolsa de malla y ciérrela.
- Utilice poca cantidad de detergente y seleccione el programa de lavado «Prendas delicadas» con una temperatura máxima de 30 °C. Cuando esté limpia, saque la manta de la bolsa de malla y cuélguela en el tendedero para que se seque.
- No utilice pinzas para fijarla.
- Deje secar la manta

**⚠ ADVERTENCIA**

- Nunca utilice productos de limpieza abrasivos, cepillos, gasolina, queroseno, limpiacristales o aguarrás para limpiarla.
- No escurra la manta.
- No la seque en una secadora.
- No la planche.
- No la limpie en seco.
- No conecte la manta al suministro eléctrico para secarla.
- No la seque al sol ni la planche, ya que causaría problemas de seguridad por el desgaste de la capa aislante.
- No utilice un dispositivo, como un secador de pelo, para secarla.

## 8 Mantenimiento y almacenamiento

Guarde la manta eléctrica solo si está seca.
Doble la manta eléctrica sin que se forme ninguna arruga. No la coloque bajo un edredón ni otras colchas para evitar ejercer presión sobre ella.

**⚠ ADVERTENCIA**

- No utilice agentes de protección contra las polillas, como la naftalina, ya que podrían dañar el material aislante.
- No intente reparar un fusible ni un protector térmico. Si dicho protector se rompiese, el dispositivo deberá llevarse al fabricante o a su representante.
- Examine con frecuencia si el dispositivo presenta indicios de desgaste o daños. Si se advierten estos indicios o si el dispositivo se ha utilizado indebidamente, lléveselo al proveedor antes de seguir usándolo.
- Evite arrugar el dispositivo.
- Si el cable de alimentación está dañado, debe ser sustituido por el fabricante, el servicio técnico o una persona cualificada con el fin de evitar cualquier peligro.

## 9 Solución de problemas

| Código de error | Causa | Situación | Solución |
|---|---|---|---|
| E1 | El controlador detecta la unidad incorrecta. | Los usuarios conectan el controlador al acoplador de otros productos de calefacción. | Asegúrese de que el controlador conecte la unidad emparejada correcta. |
| E3 | El controlador no pudo detectar la unidad. | A. El acoplador no está lo suficientemente apretado o no está conectado en absoluto; B. El cable calefactor está roto o demasiado caliente | A. Vuelva a conectar el acoplador; B. Si el controlador sigue sin funcionar después de volver a conectarlo, devuelva el producto al vendedor. |





## 10 Eliminación del dispositivo (medio ambiente)



Al final de su vida útil, este dispositivo no debe ser desechado en un contenedor normal, sino en un punto de recogida destinado al reciclaje de equipos eléctricos y electrónicos. Así lo indica el símbolo en el dispositivo, en el manual de usuario y/o en la caja.
Si lo lleva a un punto de reciclaje, algunos de los materiales del producto podrán reutilizarse.
La reutilización de algunas de las piezas o materias primas de los dispositivos usados supone una importante contribución a la protección ambiental. Si necesita más información sobre los puntos de reciclaje existentes en su zona, póngase en contacto con las autoridades locales correspondientes.

## 11 Garantía de Tristar

### 11.1 Período de garantía

Los dispositivos tienen un período de garantía de 24 meses. El período de garantía entra en vigor el día en que se adquiere el nuevo dispositivo.
La garantía no cubre los consumibles ni los defectos que tengan un efecto insignificante en el funcionamiento o en el valor del dispositivo. La garantía debe demostrarse presentando el comprobante original de compra o una copia de este, en el que constarán la fecha de la compra y el modelo del dispositivo.

### 11.2 Período de garantía

Los daños o defectos ocasionados por un tratamiento o funcionamiento incorrectos, así como los daños resultantes del uso de piezas o accesorios no originales, no estarán cubiertos por esta garantía.
La garantía no cubre los daños ocasionados por factores externos, como relámpagos, agua o fuego, como tampoco los daños causados durante el transporte.
La garantía no será válida si el número de serie de los dispositivos se cambia, se elimina o resulta ilegible.
Cualquier reclamación de la garantía se invalidará si el dispositivo ha sido reparado, alterado o modificado por el comprador.

CE

Este dispositivo cumple con los requisitos esenciales y con el resto de disposiciones pertinentes de la Directiva 2004/108/CE. Puede consultar la declaración de conformidad en: www.tristar.eu.

ESPAÑOL